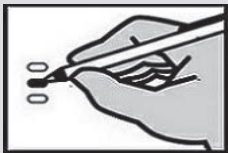
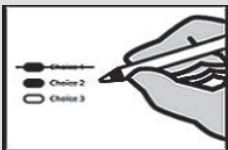


Зразок бюлетеня
Округ Spokane, штат Washington
5 листопада 2024 р. Загальні вибори



Повністю зафарбуйте овал зліва від вибраного вами варіанта. Голосуйте лише за одного кандидата з кожного питання. Використовуйте синю або чорну ручку.

Якщо це спеціально не дозволено законом, більше одного варіанта відповіді на будь-яке питання буде вважатися переголосуванням і голоси за це питання бюлетеня не будуть зараховані. Щоб проголосувати за кандидата, ім'я якого не надруковано в бюлетені, впишіть його ім'я у відведений для цього рядок і зафарбуйте овал.



Якщо ви робите виправлення або неправильно заповнили свій бюлетень, закресліть відповідь повністю однією лінією. Потім у вас буде можливість зробити вибір ще раз.

Щоб ваш бюлетень був врахований, він має бути відмічений поштовим штемпелем або опущений до виборчої скриньки не пізніше 20:00 у день виборів 5 листопада 2024 р.

Щоб переглянути список людей і організацій, які зробили пожертви на підтримку кандидатів від штату, місцевого самоврядування та виборчих кампаній, відвідайте вебсайт www.pdc.wa.gov.

Ініціатива для людей

Ініціативний захід № 2066

Ініціативний захід № 2066 стосується регулювання енергетичних послуг, включаючи природний газ та електрифікацію. Цей захід скасовує або забороняє певні закони та нормативні акти, які перешкоджають використанню природного газу та/або сприяють електрифікації, а також зобов'язує певні комунальні підприємства та органи місцевого самоврядування надавати природний газ відповідним споживачам.

Чи варто запроваджувати цей захід як закон?

- Так
 Ні

Ініціативи до законодавчих органів

Ініціативний захід № 2109

Ініціативний захід № 2109 стосується податків. Цей захід скасовує акцизний податок на продаж або обмін певних довгострокових капітальних активів фізичними особами, які мають річний приріст капіталу понад \$250 000. Цей захід зменшить фінансування освіти K-12, вищої освіти, будівництва шкіл, раннього навчання та догляду за дітьми.

Чи варто запроваджувати цей захід як закон?

- Так
 Ні

Ініціативний захід № 2117

Ініціативний захід № 2117 стосується торгівлі квотами на викиди вуглекислого газу. Цей захід забороняє державним органам запроваджувати будь-які види торгівлі вуглецевими податковими квотами, а також скасовує законодавство, що встановлює верхній ліміт та інвестиційні програми зі скорочення викидів парникових газів. Цей захід зменшить фінансування інвестицій у транспорт, чисте повітря, відновлювану енергетику, охорону довкілля та скорочення викидів.

Чи варто запроваджувати цей захід як закон?

- Так
 Ні

Ініціативи до законодавчих органів

Ініціативний захід № 2124

Ініціативний захід № 2124 стосується державного страхування на випадок довготривалого догляду. Цей захід передбачатиме, що працівники та самозайняті особи повинні ухвалити рішення про збереження страхового покриття відповідно до RCW 50B.04 і можуть відмовитися від нього в будь-який час. Це також скасує закон, що регулює виняток для працівників. Цей захід зменшить фінансування програми державного страхування штату Washington, яка надає пільги та послуги з довгострокового догляду.

Чи варто запроваджувати цей захід як закон?

- Так
 Ні

Округ Spokane

Захід № 1
Округ Spokane
Відновлення податку з продажу та використання в розмірі однієї десятої відсотка для місць утримання та в'язниць для неповнолітніх правопорушників

Рада окружних комісарів ухвалила Постанову № 24-0428 про поновлення податку з продажу та використання для місць утримання та в'язниць для неповнолітніх правопорушників відповідно до RCW 82.14.350.

У разі схвалення округу буде продовжено термін дії податку з продажу та використання в розмірі однієї десятої відсотка на території округу, що починається 1 січня 2026 року та закінчується 31 грудня 2035 року, який буде використовуватися виключно для експлуатації, утримання, ремонту, оснащення, переоснащення, фінансування та реконструкції місць утримання та в'язниць для неповнолітніх правопорушників, як це передбачено в Постанові № 24-0428.

Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Так
 Ні

Федеральний уряд — партійна посада

Президент / віцепрезидент США

- Kamala D. Harris / Tim Walz
Кандидати від демократичної партії
- Donald J. Trump / JD Vance
Кандидати від республіканської партії
- Robert F. Kennedy Jr. / Nicole Shanahan
Кандидати від партії «Ми — народ»
- Jill Stein / Rudolph Ware
Кандидати від партії «зелених»
- Claudia De la Cruz / Karina Garcia
від партії соціалізму та визволення
Кандидати
- Rachele Fruit / Dennis Richter
Кандидати від соціалістичної робітничої партії
- Joseph Kishore / Jerry White
Кандидати від партії соціалістичної рівності
- Chase Oliver / Mike ter Maat
Кандидати від лібертаріанської партії
- Cornel West / Melina Abdullah
Кандидати від партії «Справедливість для всіх»
- Shiva Ayyadurai / Crystal Ellis
Незалежні кандидати
-

ПРИМІТКА. Кожен кандидат на посаду президента чи віцепрезидента є офіційним кандидатом від політичної партії. Що стосується інших партійних посад, то кожен кандидат може вказати політичну партію, якій він або вона є прихильником. Те, прихильником якої партії є кандидат, не означає, що він висунутий або підтриманий цією партією, або що ця партія схвалює цього кандидата чи асоціюється з ним.

Сенатор США

- Maria Cantwell
(прихильник демократичної партії)
- Dr Raul Garcia
(прихильник Великої старої партії)
-

Вибори в окрузі Spokane
Вебсайт: www.spokanecounty.org/elections
Електронна пошта: elections@spokanecounty.gov
Телефон: 509-477-2320

Округ 5 із виборів до конгресу США - партійна посада**Представник США**

- Michael Baumgartner
(прихильник республіканської партії)
- Carmela Conroy
(прихильник демократичної партії)
- _____

Штат Washington — партійна посада**губернатор**

- Bob Ferguson
(прихильник демократичної партії)
- Dave Reichert
(прихильник республіканської партії)
- _____

Лейтенант- губернатор

- Denny Heck
(прихильник демократичної партії)
- Dan Matthews
(прихильник республіканської партії)
- _____

Державний секретар

- Steve Hobbs
(прихильник демократичної партії)
- Dale Whitaker
(прихильник республіканської партії)
- _____

Державний скарбник

- Mike Pellicciotti
(прихильник демократичної партії)
- Sharon Hanek
(прихильник республіканської партії)
- _____

Державний аудитор

- Pat (Patrice) McCarthy
(прихильник демократичної партії)
- Matt Hawkins
(прихильник республіканської партії)
- _____

Генеральний прокурор

- Pete Serrano
(прихильник республіканської партії)
- Nick Brown
(прихильник демократичної партії)
- _____

Уповноважений у справах земель загального користування

- Jaime Herrera Beutler
(прихильник республіканської партії)
- Dave Upthegrove
(прихильник демократичної партії)
- _____

Штат Washington — непартійна посада**Старший інспектор державної освіти**

- Chris Reykdal
- David Olson
- _____

Штат Washington — партійна посада**Уповноважений у справах страхування**

- Patty Kuderer
(прихильник демократичної партії)
- Phil Fortunato
(прихильник республіканської партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у виборчому окрузі 3, мають право голосувати з наступних питань

Виборчий округ 3 — партійна посада**Сенатор штату**

- Marcus Riccelli
(прихильник демократичної партії)
- Jim Wilson
(прихильник республіканської партії)
- _____

Представник штату, посада 1

- Tony Kiere
(прихильник республіканської партії)
- Natasha Hill
(прихильник демократичної партії)
- _____

Представник штату, посада 2

- Timm Ormsby
(прихильник демократичної партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у виборчому окрузі 4, мають право голосувати з наступних питань

Виборчий округ 4 — партійна посада**Сенатор штату**

- Miguel Valencia
(прихильник демократичної партії)
- Leonard Christian
(прихильник республіканської партії)
- _____

Представник штату, посада 1

- Suzanne Schmidt
(прихильник республіканської партії)
- Kristopher Pockell
(не виказав прихильності до жодної партії)
- _____

Представник штату, посада 2

- Rob Chase
(прихильник республіканської партії)
- Ted Cummings
(прихильник демократичної партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у виборчому окрузі 6, мають право голосувати з наступних питань

Виборчий округ 6 — партійна посада**Представник штату, посада 1**

- Mike Volz
(прихильник республіканської партії)
- Steven McCray II
(прихильник демократичної партії)
- _____

Представник штату, посада 2

- Jenny Graham
(прихильник республіканської партії)
- Michaela Kelso
(прихильник демократичної партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у виборчому окрузі 7, мають право голосувати з наступних питань

Виборчий округ 7 — партійна посада**Представник штату, посада 1**

- Andrew Engell
(прихильник республіканської партії)
- Soo Ing-Moody
(прихильник республіканської партії)
- _____

Представник штату, посада 2

- Hunter Abell
(прихильник республіканської партії)
- Paul «Rocky» Dean
(прихильник демократичної партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у виборчому окрузі 9, мають право голосувати з наступних питань

Виборчий округ 9 — партійна посада**Сенатор штату**

- Mark G. Schoesler
(прихильник Великої старої партії)
- _____

Представник штату, посада 1

- Mary Dye
(прихильник Великої старої партії)
- Patrick Miller
(прихильник демократичної партії)
- _____

Представник штату, посада 2

- Joe Schmick
(прихильник республіканської партії)
- Pam Kohlmeier
(прихильник демократичної партії)
- _____

Округ Spokane — партійна посада

Лише виборці, зареєстровані у **окрузі окружного адміністратора 1**, мають право голосувати з наступних питань

Округ окружного адміністратора 1

- Chris Jordan
(прихильник демократичної партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані у **окрузі окружного адміністратора 3**, мають право голосувати з наступних питань

Округ окружного адміністратора 3

- Josh Kerns
(прихильник республіканської партії)
- _____

Лише виборці, зареєстровані в **окрузі окружного адміністратора 5**, мають право голосувати з наступних питань

Округ окружного адміністратора 5

- Molly Marshall
(прихильник демократичної партії)
- Al French
(прихильник республіканської партії)
- _____

Судовий орган — непартійна посада**Суддя Верховного суду, посада 2**

- Sal Mungia
- Dave Larson
- _____

Суддя Верховного суду, посада 8

- Steve Gonzalez
- _____

Суддя Верховного суду, посада 9

- Sheryl Gordon McCloud
- _____

Суддя Апеляційного суду, посада 1
Короткий та повний 6-річний термін

- John O. Cooney
- _____

Суддя Верховного суду округу Spokane, посада 8

- Marla L. Polin
- Brandon Casey
- _____

Суддя Верховного суду округу Spokane, посада 11

- Timothy B Fennessy
- Andrew B. Van Winkle
- _____

Лише виборці, зареєстровані у **окрузі комунального обслуговування 1**, мають право голосувати з наступних питань

Округ комунального обслуговування — непартійна посада**Уповноважений округу комунального обслуговування 3**

- Mick Yarroll
- _____

Лише виборці, зареєстровані у **місті Spokane**, мають право голосувати з наступних питань

Місто Spokane

Пропозиція № 1
Місто Spokane
Додатковий податок із продажу та користування для посилення громадської безпеки

Міська рада Spokane ухвалила Постанову № 2024-0067, що стосується пропозиції щодо фінансування посилення громадської безпеки та інших операцій з охорони громадського порядку, таких як пожежна служба Spokane, відділ поліції Spokane, муніципальний суд та офіс поліцейського омбудсмена. Якщо ця пропозиція буде схвалена, ставка податку з продажу та користування збільшиться на одну десяту відсотка (0,1%), щоб забезпечити постійне фінансування громадської безпеки, кримінального правосуддя та правоохоронних цілей, дозволене відповідно до RCW 82.14.450.

Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Так
- Ні

Лише виборці, зареєстровані в **місті Rockford**, мають право голосувати з наступних питань

Місто Rockford

Пропозиція № 1
Місто Rockford
Податок на нерухомість для фінансування пожежної охорони

Міська рада Rockford ухвалила Постанову 24-07 щодо пропозиції фінансування послуг пожежної охорони у 2025 році. Ця пропозиція дасть змогу місту стягувати додатковий податок на нерухомість у 2025 році з усього оподаткованого майна в межах міста Rockford за приблизною ставкою \$0,51 за \$1000 оцінювальної вартості, щоб зібрати \$35 380,67 які будуть використані для надання належних послуг пожежної охорони у 2025 році. Цей податок замінює податок, термін дії якого закінчується та який місто збирало в минулі роки. Чи слід цю пропозицію:

- Ухвалити
- Відхилити

Лише виборці, зареєстровані у **місті Spangle**, мають право голосувати з наступних питань

Місто Spangle

Пропозиція № 1
Місто Spangle
Додатковий збір для фінансування пожежної охорони

Міська рада Spangle ухвалила постанову № 462, що стосується пропозиції щодо фінансування послуг пожежної охорони у 2025 році. Ця пропозиція дасть змогу місту стягувати додатковий податок на нерухомість у 2025 році з усього оподаткованого майна в межах міста Spangle за приблизною ставкою \$1,40 за \$1000 оцінювальної вартості, щоб зібрати \$49 000 які будуть використані для надання належних послуг пожежної охорони у 2025 році. Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Так
- Ні

Пропозиція № 2
Місто Spangle
Додатковий збір для фінансування поліцейської охорони

Міська рада Spangle ухвалила постанову № 463, що стосується пропозиції щодо фінансування послуг поліцейської охорони у 2025 році. Ця пропозиція дасть змогу місту стягувати додатковий податок на нерухомість у 2025 році з усього оподаткованого майна в межах міста Spangle за приблизною ставкою \$0,80 за \$1000 оцінювальної вартості, щоб зібрати \$28 000 які будуть використані для надання належних послуг пожежної охорони у 2025 році. Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Так
- Ні

Лише виборці, зареєстровані в **шкільному окрузі Cheney**, мають право голосувати з наступних питань

Шкільний округ Cheney

Пропозиція № 1
Шкільний округ Cheney № 360
Облігації для будівництва та модернізації шкіл і придбання землі

Рада директорів шкільного округу Cheney № 360 ухвалила Постанову № 30-23-24 щодо пропозиції зменшити переповненість шкіл та забезпечити безпечні, сучасні приміщення. Ця пропозиція дозволить округу: побудувати одну додаткову початкову школу в Airway Heights; покращити здоров'я та умови в окрузі (розширити кухні та покращити автобусні зупинки в Salnave та Windsor; модернізувати систему опалення, вентиляції та кондиціонування; з'єднати старі секції будівель у нові секції в CHS, Betz, Sunset, Windsor); придбати землю; випустити облігації під загальні зобов'язання на суму не більше \$72 000 000 з терміном погашення протягом 21 року; стягувати щорічні додаткові податки на майно для погашення облігацій, як це було передбачено в Постанові № 30-23-24. Чи слід цю пропозицію:

- Ухвалити
- Відхилити

Лише виборці, зареєстровані у **шкільному окрузі Deer Park**, мають право голосувати з наступних питань

Шкільний округ Deer Park

Пропозиція № 1
Шкільний округ Deer Park № 414-200-61
Облігації для будівництва шкільних об'єктів

Рада директорів шкільного округу Deer Park № 414-200-61 ухвалила Постанову № 7-2023-24 щодо пропозиції зменшити переповненість шкіл та забезпечити безпечні, сучасні приміщення. Ця пропозиція дала б змогу округу: побудувати нову початкову школу (2-5 класи) і новий транспортний об'єкт на ділянці, яку придбає округ, розташований на East D Street; випустити облігації під загальні зобов'язання на суму не більше \$55 100 000 з терміном погашення протягом 27 років; стягувати щорічні надлишкові податки на нерухомість для погашення облігацій, як це передбачено в Резолюції № 7-2023-24. Чи слід цю пропозицію:

- Ухвалити
 Відхилити

Лише виборці, зареєстровані у **шкільному окрузі Orchard Prairie**, мають право голосувати з наступних питань

Шкільний округ Orchard Prairie

Пропозиція № 1
Шкільний округ Orchard Prairie № 123
Облігації для будівництва нової школи в Орчард-Преріі

Рада директорів шкільного округу Orchard Prairie № 123 ухвалила Постанову № 240715-01 щодо пропозиції забезпечити безпечні, сучасні приміщення для покращення навчання. Ця пропозиція дозволить округу: побудувати нову школу в Orchard Prairie, яка задовольнить освітні потреби нинішніх і майбутніх учнів; випустити облігації під загальні зобов'язання на суму \$6 200 000 з терміном погашення протягом 30 років; стягувати додатковий щорічний податок на нерухомість для погашення облігацій, як це передбачено в Постанові № 240715-01. Чи слід цю пропозицію:

- Ухвалити
 Відхилити

Лише виборці, зареєстровані у **шкільному окрузі West Valley**, мають право голосувати з наступних питань

Шкільний округ West Valley

Пропозиція № 1
Шкільний округ West Valley № 363
Збір на компенсацію витрат на охорону, безпеку та покращення інфраструктури

Рада директорів Шкільного округу № 363 West Valley ухвалила Постанову № 24-06, що стосується пропозиції про фінансування охорони, безпеки та покращення інфраструктури. Ця пропозиція уповноважила б округ стягувати такі додаткові податки, замінюючи податок, термін дії якого закінчується, з усього оподаткованого майна в межах округу, для покращення безпеки, охорони та інфраструктури в окрузі (включаючи модернізацію охорони входу; ремонт даху в середній школі West Valley; покращення місць для забирання / висаджування дітей у початковій і середній школах):

Розрахункова
сума
збору / \$1000

Рік збору	Оцінювальна вартість	Сума збору
2025	\$1,00	\$3 845 001
2026	\$1,00	\$3 845 001
2027	\$1,00	\$3 845 001

Усе, як передбачено в Постанові № 24-06. Чи слід цю пропозицію ухвалити?

- Збір Так
 Збір Ні

Лише виборці, зареєстровані у **Цвинтарному окрузі міста Spangle**, мають право голосувати з наступних питань

Цвинтарний округ міста Spangle 1

Пропозиція № 1
Цвинтарний округ міста Spangle № 1
Збір на підтримку обслуговування та експлуатації

Рада директорів Цвинтарного округу № 1 міста Spangle ухвалила рішення № 15-01 від 15 травня 2024 року щодо пропозиції фінансування витрат на обслуговування та експлуатацію у 2025 році. Ця пропозиція уповноважує округ стягувати наступний додатковий податок з усього оподаткованого майна в межах округу для підтримки витрат на обслуговування та експлуатацію, здійснювані округом.

Розрахункова
сума
на \$1000,00

Рік збору	Оцінювальна вартість	Сума збору
2025	\$0,20	\$20 000,00

Усе, як передбачено в Постанові № 15-01. Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Збір Так
 Збір Ні

Лише виборці, зареєстровані у **Парково-рекреаційному окрузі Rosalia**, мають право голосувати з наступних питань

Парково-рекреаційний округ Rosalia

Пропозиція № 1
Парково-рекреаційний округ Rosalia
Спеціальний податковий збір

Чи слід надати дозвіл Парково-рекреаційному округу № 5 Rosalia на встановлення спеціального (надлишкового) податкового збору в розмірі 0,48 центів на тисячу доларів оцінювальної вартості, який буде стягуватися у 2025 році, щоб зібрати \$98 500,00 для парку та басейну Rosalia, щоб допомогти покрити витрати на експлуатацію та обслуговування?

Чи слід ухвалити цю пропозицію?

- Так
 Ні

5 листопада 2024 р. Загальні вибори в окрузі Spokane, штат Washington

Щоб ваш бюлетень був врахований, він має бути відмічений поштовим штемпелем або опущений до виборчої скриньки не пізніше 20:00 у день виборів (5 листопада 2024 р.). Якщо ви опускаєте бюлетень у скриньку Поштової служби США, на конверті оплачується поштовий тариф першого класу.

Місця голосування

Зареєструйтеся для голосування, отримайте дублікат бюлетеня або повторний бюлетень, скористайтеся пристроєм для голосування для людей з обмеженими можливостями, опустіть заповнені бюлетені або отримайте іншу допомогу в разі потреби.

Будь ласка, зверніть увагу на графік роботи виборчих дільниць:

Виборча комісія округу Spokane — 1033 W Gardner Ave, Spokane WA 99260

- 20 вересня — 25 жовтня, із понеділка по п'ятницю: з 8:30 до 16:00
- 28 вересня — 4 листопада, усі дні, включно з вихідними: з 8:30 до 17:00
- Вівторок, 5 листопада: з 7:00 до 20:00

EWU Catalyst Building — Room 309 601 E Riverside Ave, Spokane WA 99202

- Понеділок, 4 листопада: з 8:30 до 17:00
- Вівторок, 5 листопада: з 7:00 до 20:00

CenterPlace Regional Event Center — 2426 N Discovery Pl, Spokane Valley WA 99216

- 2 листопада — 4 листопада, із суботи по понеділок: з 8:30 до 17:00
- Вівторок, 5 листопада: 7:00 до 20:00

Місця розташування скриньок для голосування — доступні за 20 днів до дня виборів:

- Airway Heights Library — 1213 S Lundstrom St
- Argonne Library — 4322 N Argonne Rd
- CenterPlace — 2426 N Discovery Pl
- Central Library Spokane — 906 W Main Ave
- Cheney Library — 610 First St
- Deer Park Library — 208 S Forest Ave
- Fairfield Library — 305 E Main St
- Elections Office — 1033 W Gardner Ave
- Hillyard Library — 4110 N Cook St
- Indian Trail Library — 4909 W Barnes Rd
- Latah Town Hall — 108 Market St
- Liberty Lake Library — 23123 E Mission Ave
- Liberty Park Library — 402 S Pittsburg St
- Medical Lake Library — 321 E Herb St
- Millwood City Hall — 9103 E Frederick Ave
- Moran Prairie Library — 6004 S Regal St
- North Spokane Library — 44 E Hawthorne Rd
- Otis Orchards Library — 22324 E Wellesley Ave
- Rockford Town Hall — 20 W Emma St
- Shadle Park Library — 2111 W Wellesley Ave
- South Hill Library — 3324 S Perry St
- Spangle Town Hall — 115 W 2nd St
- Spokane County Courthouse — 1116 W Broadway Ave
- Spokane Valley Library — 22 N Herald Rd
- STA Plaza — 701 W Riverside Ave
- The Hive — 2904 E Sprague Ave
- Waverly Town Hall — 255 N Commercial St

Обов'язково перевіряйте наш вебсайт www.spokanecounty.org/elections для отримання оновленої інформації про місця та години голосування.

Контактна інформація

Spokane County Elections — 1033 W Gardner Ave, Spokane WA 99260

Телефон: 509-477-2320

Вебсайт: www.spokanecounty.org/elections

Електронна пошта: elections@spokanecounty.gov

Відповідно до положень WAC 434-230-015 (2)(N)(i,ii)

«Якщо на посаду проводилися первинні вибори, то два кандидати, які отримали найбільшу кількість голосів на первинних виборах, виходять на загальні вибори. Кожен кандидат на партійну посаду може вказати політичну партію, прихильником якої він або вона є. Те, прихильником якої партії є кандидат, не означає, що він висунутий або підтриманий цією партією, або що ця партія схвалює цього кандидата чи асоціюється з ним. Цей принцип не розповсюджується на вибори президента і віцепрезидента. Кандидати на посаду президента та віцепрезидента є офіційними кандидатами своїх політичних партій».